

# EL PROGRESO

Redacción, San José, 36

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 164

## Hors d'œuvre

El alma de la revolución

Los hombres políticos no conceden importancia revolucionaria a la obra de los poetas. Crean que son más eficaces sus discursos, sus sutilezas y sus adaptaciones. Sin embargo, el poeta es indispensable a la revolución; no es posible la revolución sin los poetas; el poeta es la esencia, el impulso, el entusiasmo, el alma, en fin, de la revolución.

Las canciones de Boulanger sobreviven a varias generaciones de discursos, comicios, asambleas. El pueblo francés, que sabe esos versos de memoria, no recuerda una sola frase de los discursos de árida política, aun de los más repletos de doctrinas y de ideas.

Las multitudes solo se dejan guiar por la emoción. Las ideas, los proyectos, los programas sin poesía fracasan en el alma de las muchedumbres. No es preciso convencerlas; basta con moverlas. Yo he visto a un público burgués, en la acepción del más plebeyo positivismos, aplaudir loco de entusiasmo una obra de anarquismo sentimental. "La casa de todos", que de rumbaba la base conservadora de sus vidas.

Los conductores de rebafios humanos, aunque sean pensadores, científicos, filósofos, deben ser principalmente magnetizadores. Así, fijos: a las proteccionistas de palabrerías de un orador, sigue una corriente magnética en el auditorio, de la que se sienten poseídos aun aquellos que no comprendieron bien el sentido de las palabras. Es que el orador ha puesto emoción, juego poético y entusiasmo en su voz. Y eso es la poesía.

Guerra Junqueiro ha hecho más por la República portuguesa que todos los políticos de acción, incluso los que vertieron su sangre en las calles de Lisboa. Porque esto era lo circunstancial, lo momentáneo, el hecho; el impulso, la esencia, estaba en los versos de Guerra Junqueiro, que habian corrido de boca y de alma por el pueblo, y las rimadas rebeldías, las visiones de una vida de justicia y de amor, habian hecho latir con hondas emociones el corazón de Portugal. Por los versos del poeta, el alma portuguesa estaba preparada sentimentalmente para la revolución.

La voz del poeta es voz de apóstol; la poesía es una religión, y los bardos son sus sacerdotes. El poeta siembra la semilla en el corazón de las multitudes, y su palabra iluminada es como una bandera que las lleva, magnetizadas de poesía, a la revolución.

Luego vienen los luchadores, los soldados; más tarde, los políticos, los economistas, los guías del nuevo Estado. La palabra inicial debe decir la poeta.

Y cuando su pueblo sufre hambres de amor y de justicia, el poeta de corazón es siempre revolucionario, y la patria de los poetas es la Humanidad y la tierra. Por un excelso romanticismo de poeta, Byron fué a Grecia y Espinosa se batió por Polonia, la cautiva eterna, en las barricadas.

Quizás entre nosotros no existe aún ese poeta; pero tal vez surja de un momento a otro, como el Verbo de la conciencia colectiva, el hombre representativo. Preparáos entonces para saber oírle y comprenderle.

El espectáculo de la vida social de estos tiempos es harto macerante para un corazón de poeta. Verá cómo hay hartos y como hay miserables que carecen hasta de un pedazo de tierra para morir; verá en las noches de invierno racimos humanos en los quicios de las puertas. Verá niños mendigos tatuados por el horror de vivir; ancianos abandonados por la crueldad social, después de toda una vida laboriosa. Verá un pandemion horrible, que le estrangulará de pena el corazón. El mercantilismo, la avaricia, el egoísmo, pasarán ante sus ojos con años de cosas legal. Se hundirá en un abismo de absurdas paradojas, de viceversas cruentas; tendrá la sensación de que vive en un inmenso manicomio, donde hay unos locos trágicos, que se llaman jueces, verdugos, inquisidores, y otros, polichinelas, frios de alma, que lanzan rebafios de hambres a crueles y absurdas apopeyas. Verá que en una sociedad cristiana hay criaturas que pueden morir de hambre en el arroyo, sin que esto, que es horrible, produzca un alarido de

dolor en la conciencia colectiva. Verá todo esto y mucho más, y su generosidad de poeta le hará gritar, en versos como fulminaciones, que la vida no debe ser así.

Y sus versos prepararán el alma española, el alma del mundo, para una completa y luminosa revolución. Y este hacinamiento de humano dolor sólo pueden verlo en toda la grandeza de su horror los ojos de los poetas. Y no olvidéis que la palabra del poeta es la voz del futuro, iluminada y apostólica, con resplandores de ideal.

Emilio Carrere.

## Clima de esta Capital

Día 25 de Septiembre

Temperatura máxima a la sombra	25'0
Mínima	19'4
Oscilación	5'6

## Nuevo despacho de carnes

El día primero del próximo mes de Octubre quedará abierto al público un nuevo despacho de carnes en la calle de Imeldo Serís, número 39, frente a la de Botón de Rosa, accesoria de la casa de don Anselmo de Miranda, donde se podrá adquirir buena carne de reses del país a los precios que actualmente rigen, pero garantizando el peso.

No confundirse: calle de Imeldo Serís, número 39, frente a la de Botón de Rosa.

## ANTE UNAS ELECCIONES

### EN PLENAGALERNA

Nos hallamos ya en pleno temoral político, agravado por la actitud del Sr. Domínguez Alfonso colocándose frente a sus amigos de toda la vida para favorecer a sus enemigos los conservadores.

En otros elementos políticos, los de D. Felix Benítez de Lugo, parece que también se da idéntico fenómeno. pues dicese de público que han recibido un telegrama—nosotros no lo hemos visto—de su jefe recomendándole la candidatura ministerial, petición a que los «benitistas» no accederán, en venganza de la derrota que sufrieron en las pasadas elecciones de Diputados a Cortes.

D. Anselmo de Miranda se ha creído también en el caso de explicar su actitud en una carta dirigida a La Opinión, que hoy publica el diario conservador y que nosotros hemos leído con todo detenimiento sin que los argumentos en ella empleados hayan logrado convencernos, ya por falta de comprensión, ya por otros motivos.

El señor Miranda, con cuya personal amistad nos honramos, dice en su carta, poco más o menos, lo mismo que el señor Domínguez Alfonso en su Manifiesto.

Ambos documentos serán muy sinceros, pero no convencen a nadie, parecen escritos por la misma pluma y están inspirados en el mismo deseo de apoyar la candidatura conservadora.

El argumento en que más firmemente se apoya el Sr. Miranda para justificar su actitud, es el de que «Unión Patriótica» estaba seriamente comprometida, con anterioridad a la convocatoria de estas elecciones, a presentar y apoyar un candidato conservador.

Así lo dice el Sr. Miranda y así lo creemos nosotros, pues el ex-Presidente de la «Unión» no es hombre que miente. Mas, semejante acuerdo constituye una imprudencia, pues nadie puede pre-

## Telegramas de anoche

(De nuestro corresponsal en Madrid)  
POR RADIOTELEGRAFIA  
Madrid, 25 (22'50).

### Los ferroviarios

Como se temía, los obreros ferroviarios de Barcelona han declarado la huelga.

### Precauciones

Ante el conflicto ferroviario, las autoridades de Barcelona adoptan las mayores precauciones en evitación de nuevas complicaciones.

El Gobierno se preocupa ante esta huelga que pudiera ser de graves consecuencias.

### Sanos consejos

Los jefes de los obreros huelguistas aconsejan a éstos que no acudan a procedimientos violentos.

### Tiempos

Se cree que con motivo del actual conflicto ferroviario, quede paralizada la circulación de trenes.

En caso de llegarse a estos extremos prestará servicio el batallón de ferrocarriles.

### El entierro de la infanta

Ha sido sepultada la Infanta María Teresa en el Panteón del Escorial.

Al sepelio asistieron los ministros y elementos palatinos.

### Congreso socialista

Con toda solemnidad se ha celebrado la apertura del Congreso socialista.

Al acto asistió el colectivista belga Vanderveide.

### Mesa.

## Cambios de hoy

Londres, vista, a 00'00, por £

Paris, vista, a 5'70.

mos a qué atenernos respecto al desinterés de que blasonan; por eso nosotros, repetimos, les hemos combatido y les combatiremos siempre, en todo tiempo y ocasión.

No pretendemos con esto decir que cuantos militan en las filas conservadoras adolecen de los mismos defectos. Entre los conservadores hay hombres integérrimos, fervientes patriotas que todo lo posponen al interés del país. Pero, en cambio, ¡cuánta ambición de toda índole encubierta y procaz; cuánta aspiración mezquina; cuánta soberbia se cobija bajo la bandera del maurismo tinerfeño!

Los últimos, gracias a su osadía, han llegado a ser los primeros; los últimos son los más intransigentes, los más déspotas, los que se creen dignos de todos los honores, de todas las mercedes y consideraciones. Y ante el empuje y la greguería de los homecillos, los hombres de valer se apartan asqueados o soportan con admirable resignación las flaquezas y exigencias de aquellos, y hasta se dejan llevar por la corriente del odio engendrado por los obstinados en que el pueblo les sirva de escabel, y sus amigos de pedestal.

Contra esos homecillos, contra los caciques, viejos y jóvenes, contra los logreros de todo jaez, contra los charnileros de la política, contra los que todo mérito se lo atribuyen a sí mismos y todo error al adversario, contra esos que a guisa de capacetes colocan sobre su cabeza el Trono y el Altar para engañar a los cándidos, contra toda esa gente van nuestras campañas.

Hay que batirlos hasta en su último baluarte, hay que destruirlos, si no queremos que Tenerife vuelva a ser un feudo de caciquillos rurales, si no queremos volver a ser víctimas de sus maquívlicas combinaciones, de sus cálculos mercantiles.

El dilema es claro y terminante: o la Patria o los conservadores.

La elección no es dudosa para los verdaderos patriotas.

## Manuel Casablanca

tiene el gusto de comunicar al público, que ha instalado un aparato telefónico en el quiosco de hierro del muelle, donde su numerosa clientela y el público en general, pueden llamarlo cuando necesiten un coche.

## "Higiene y Turismo"

HACE falta, Sr. Alcalde, ver y muy de cerca, como lo hemos visto nosotros, el estanque central de la Alameda de la Libertad, para darse cuenta del estado de suciedad verdaderamente increíble en que se encuentra.

Las aguas corrompidas despiden una tufarada que no hay pituitaria humana que pueda resistirla; las hojas flotan podridas en la superficie, los pececillos muertos danzan también entre las hojas, y sobre el caos de inmundicias, una plaga de mosquitos, engendros de la podre, envenenan el ambiente.

Teniendo en cuenta el perjuicio enorme que ésto significa para la salud pública y para el buen ver y decir de una Capital de la importancia de la nuestra; pensando en la agravante que estos calores de ésto suponen para la creación de semejantes pantanos, y sobre todo, contando, como en la actualidad se cuenta, con suficiente abundancia de agua para renovar la que allí se estanca, debe, con frecuencia, renovarse, señor Alcalde.

Por higiene... y por turismo, que ya son hoy las frases sacramentales.

Se venden las vacas de la Lechería calle de San Lucas, frente a los Misioneros.

Darán razón en la misma.

## Las Cortes de Cádiz

Por real orden que publica el Diario Oficial, se ha dispuesto que queden invitados a la conmemoración del centenario de las Cortes de Cádiz, en las cuales se instituyó la Orden militar de San Fernando, los capitanes generales y los generales, jefes, oficiales, clases e individuos de tropa que estén en posesión de la cruz de San Fernando, cualquiera que sea su situación, de activo o reserva.

Los invitados harán el viaje a Cádiz y regreso por cuenta del Estado, y durante su permanencia en dicha capital, que será de cuatro días, se les alojará por la Comisión del Centenario.

Ayer entraron en nuestro puerto 14 vapores, y hoy hasta las 3 de la tarde, 13; que sumados a los entrados en los días anteriores de este mes, hacen un total de 312 vapores, en su mayoría de altura; Durante los días del presente año han fondeado 2.796.

## LA REUNION DE ANOCHE

Como ayer anticipábamos, anoche se reunieron en el despacho de nuestro querido amigo y correligionario D. Emilio Calzadilla, elementos de todas las fracciones republicanas, con objeto de tratar de asuntos relacionados con las próximas elecciones.

## REFORMAS

### EN LA ADMINISTRACION DE JUSTICIA

#### Tribunales para niños

En la Memoria leída el día de la apertura de los Tribunales por el Ministro de Gracia y Justicia, dice éste:

Cuando Jesucristo pronunció aquellas sublimes palabras: "Dejad a los niños que se acerquen a mí", dejó establecida una soberbia enseñanza, una norma de conducta que debían imitar todas las generaciones; no hay que repeler al niño; el ceño adusto, las palabras duras, infunden miedo en el ánimo infantil, cuyo ambiente no puede ser otro que el del amor, sin el cual no hay que esperar de aquél, ni eficiencia al trabajo, ni adhesión a sus maestros, ni deseo de cultura, ni nada de lo que puede ser base de su ilustración y de sus progresos. Y sobre todo, no hay cosa que más impresione, que inspire más simpatías y que más cuidados requiera que un niño enfermo, por lo mismo que la debilidad de sus medios le hace incapaz de bastarse a sí mismo, y un niño delincuente es también un enfermo, y es eera blanda en que el artífice familiar, o sean los padres y, en su caso, la sociedad misma, pueden modelar a su gusto; por eso es tan grande la responsabilidad de los padres que olvidan ese deber, de cuyo olvido nace principalmente la existencia de esa pléyade de niños abandonados, futuros candidatos al crimen y al presidio, si la sociedad no les tiende una mano protectora para salvarlos del precipicio a que están asomados.

Hace algunos años que uno de mis más inmediatos antecesores, que a la sazón desempeñaba con gran acierto y autoridad la Fiscalía del Tribunal Supremo, llamaba la atención en la Memoria leída en esta misma solemnidad, acerca de la tristeza que le producía el espectáculo de tanto niño y tanto joven encerrado en las celdas de la Cárcel Modelo de Madrid, donde, aparte la primera enseñanza que reciben, no pueden sentir el beneficio de la acción educadora que más que nada les es necesaria; y permitiéndme, señores, que yo complete el cuadro tristísimo que pintaba el señor Ruiz Valarino, refiriéndome que en reciente visita que dediqué a ese establecimiento, hube de tropezar en una de aquellas celdas con un muchacho de quince años, modelo, según decían los maestros, de aplicación y de buena conducta, que llevaba sufridos cinco meses de prisión provisional por el enorme delito de viajar en un tren sin billete; os confieso sinceramente que me impresionó aquel espectáculo, y que, resueltamente secundado por el dignísimo señor presidente de este Audiencia, hice cuanto estubo a mi alcance para que aquel desgraciado recobrara, como recobró inme-



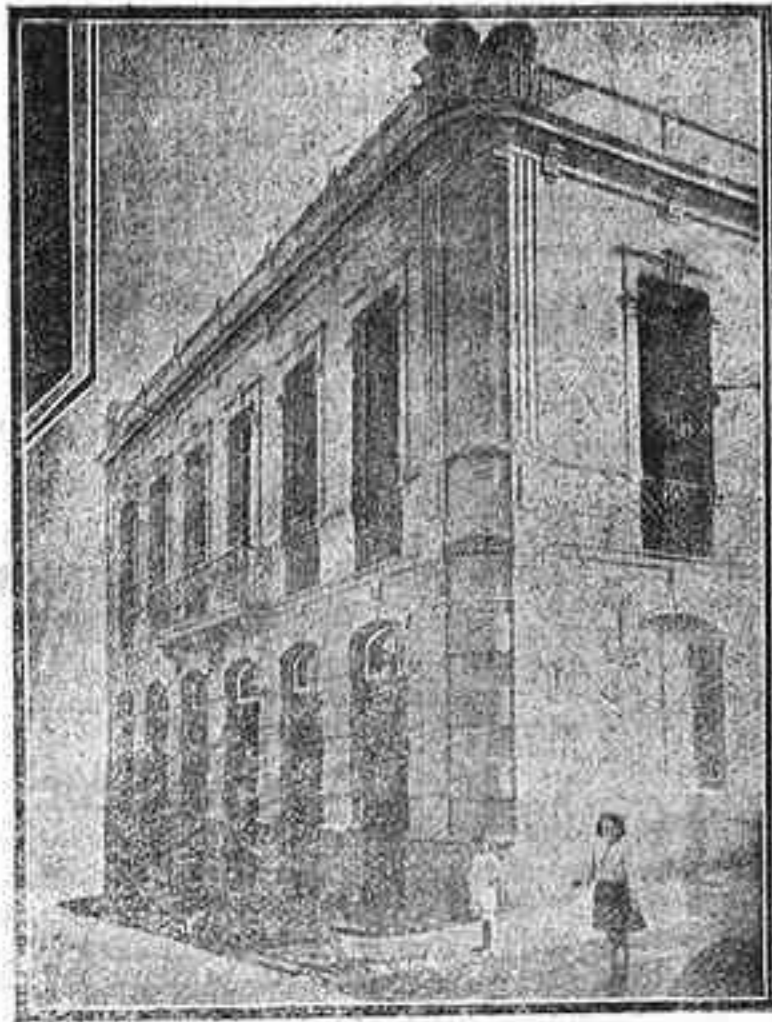
# MAQUINARIA

## La casa que más vende en las Islas Canarias es la de SPERLING & WILLIAMS DE LONDRES

por ser especialista en el ramo y tener técnicos y montadores locales que se encargan de instalaciones y reparaciones. PRESUPUESTOS Y CONSULTAS GRATIS

### Representante y Apoderado, ALFRED WILLIAMS

SANTA CRUZ DE TENERIFE Y LAS PALMAS.



## LA INDIA

Fábrica de pastas alimenticias y chocolates  
**GRANDES MOLINOS HARINEROS**  
de Manuel A. Franchy

Sucesor de Viuda de Amaro Rodríguez  
Ferrer, números 17, 19 y 21. Teléfono, número 88.

Las pastas para sopas que elaboran nuestras máquinas tienen tal renombre, que rara es la casa que no las consume.

Sus chocolates LA INDIA es lo mejor que se fabrica en Tenerife. Así lo proclama el enorme consumo que de él se hace en la Provincia.

¡No hay quien compita con nuestras pastas y chocolates!

Esta casa es la única importadora en Islas Canarias de la acreditada

**Banco Vitalicio de España**  
COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS  
Rambla de Cataluña 18 y Cortes 603  
BARCELONA

Capital suscrito. . . . . 15.000.000'00  
Capital desembolsado. . . . . 3.750.000'00  
Reservas en 31 de Diciembre de 1908. . . . . 26.085.296'77  
Pagado á los asegurados hasta 30 de Abril de 1909 . . . . . 44.325.252'40  
Esta Compañía se fundó en el año 1880, y cuenta con una cartera de riesgos en curso hasta 31 de Diciembre de 1909.

**Pesetas 1.939.813'32**

y lleva pagadas en esta provincia más de 800.000 pesetas.

Para toda clase de informes y contratos en esta provincia, pueden dirigirse al Inspector de la Compañía que reside actualmente en Santa Cruz de Tenerife.

**D. FRANCISCO MARTINEZ MIRANDA**  
Delegado:

EN SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Señores Viuda é hijos de Juan La-Roche.

EN LAS PALMAS  
Sres. Hijos de Juan Rodríguez y González.

Autorizado por la Comisaría General é Inspección de Seguros el 11 de Enero de 1910.

## Importante para los cosecheros Patatas de Semilla

**D**EBIDO á las grandes lluvias que han reinado durante el verano en Inglaterra, la cosecha de patatas de semilla, y especialmente la acreditada marca UP TO DATE (conocida por Hoja Larga), será reducida este año; por lo cual ruego á mis clientes se sirvan manifestarme á la mayor brevedad posible la cuantía de sus pedidos, evitando así, el que por la razón antes citada, me encontrase en la imposibilidad de servir sus órdenes.

Manuel Cruz, San José, 8.-Santa Cruz de Tenerife.

## Casa de comidas

Santo Domingo, núm. 7

Se admiten abonados.

Se sirven comidas á domicilio.

Se sirve á la carta.

LIMPIEZA, ECONOMÍA Y SERVICIO ESMERADO

VISITAD ESTA CASA y os convenceréis de la verdad de cuanto se anuncia

## Cerveza LA INDIA. ¡Lo mejor que se bebe!

Ferrer, núms. 17, 19 y 21. SANTA CRUZ DE TENERIFE. Teléfono, núm. 88.

**G**lobulógeno Preparado de éxito seguro en la anemia, clorosis, debilidad general, inapetencia y dolores y desarreglos menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general, con aumento notable de peso. De venta: Farmacia L. Martín Espino, Norte 7, Santa Cruz de Tenerife.

**ROSENDO GONZALEZ (Platero)** Alfonso XIII número 79.  
Se hacen toda clase de trabajos de platería, joyería y bisutería. ESPECIALIDAD EN ENLACES para carteras y toda clase de monturas para piedras preciosas.

**¡COMIDA!** En la casa de comidas calle Consolación, esquina a la del Rosario (al lado del café Severo) se admiten abonados á precios convencionales. En esta casa se sirve toda clase de platos á todas horas.

—LIMPIEZA Y PRONTITUD—

No confundirse: Al lado del Café Severo.

**Clínica** DE GARGANTA, NARIZ, OJOS Y OIDOS del Doctor especialista Juan Rodríguez López  
Se practican todas las operaciones de la especialidad, graduación de la vista, inyecciones del 606. Anexo á la Clínica se encuentra un Laboratorio con los adelantos modernos para el análisis del jugo gástrico, reconocimiento de heces fecales, reacción de Wassermann para el diagnóstico de la sífilis, etc., etc.  
Horas de consulta, en Santa Cruz de 10 á 12 de la mañana, Pérez Galdós, número 12.—En La Laguna, de 3 á 4 de la tarde, Juan de Vera, número 42.

**IMPRESA.**  
Se vende la imprenta donde se tiraba el periódico *Excelsior*, del Puerto de la Cruz, al contado o a plazos. Mate ial moderno, abundante y variado para imprimir hasta dos periódicos, trabajos particulares, etc. También una pequeña auxiliar.

**Planta de platanera.**  
Se vende una partida de planta viva y de cabeza, puesta sobre el muelle del Puerto de la Cruz, á un precio módico.  
Informará en la Imprenta de este periódico.

**Piano.** Se vende o se alquila uno en magnífico estado. Da razón el profesor D. José C. Saldías, pianista del Real Club Tinerfeño, ó el Secretario de la Junta del Fomento Artístico, Don Miguel Feria, calle de Alfonso XIII, n.º 23.

**Se venden** dos casas situadas una en la calle de Iriarte, número 24, y otra en la calle de Noria alta, número 2, con condiciones higiénicas y á módicos precios.  
Darán razón, Callao de Lima, número 7.

# CERVEZA HAMMONIA

## Es la mejor que se importa en Tenerife

Esto justifica su gran consumo.  
DEPOSITARIOS:  
Hijos de Ruiz de Arteaga.



## Paris-House (Antigua Fonda Peninsular)

**E**STE establecimiento, que en poco tiempo ha adquirido un crédito extraordinario, a pesar de las reformas en él introducidas por su Gerente Mr. C. O. de Mongaillard, de sus magníficas instalaciones de luz, baños y duchas, del confort de sus habitaciones y de su cocina inmejorable, no ha modificado los económicos precios de hospedaje que tenía fijados la antigua FONDA PENINSULAR.

París-House, Cruz Verde, 16.

**Despacho de carne.** En el despacho de carne de la plaza del Teatro, n.º 4, donde estaba Manuel García, se ha establecido el conocido tabajero Agustín García González, el que expenderá la carne del país á los precios corrientes, garantizando el peso. También ofrece servirla á domicilio.

**A B C DE LAS ISLAS CANARIAS**  
Guía práctica ilustrada turista comercial. Fomento del turismo en el archipiélago Canario. ESCRITA EN ESPAÑOL, INGLÉS Y ALEMÁN. Circulación garantida: 4.000 ejemplares. SEGUNDA EDICION 1912 (aumentada) De venta en todos los Hoteles y Librerías. PRECIO, 2'50 pesetas.

**A B C**  
An Illustrated and Practical Guide for TOURISTS AND BUSINESS MEN TRANSLATED INTO ENGLISH. Guaranteed circulation: 4.000 copies. 1912 SECOND EDITION (enlarged) On sale every where. PRICE 2/-

**A B C**  
Illustrierter praktischer Führer für Touristen und Kaufleute—In's Deutsche übersetzt. 4.000 Exemplare im Umlauf 1912. Zweite verbesserte und vermehrte Auflage. Mk. 2.-

## Mantequilla ESBENSEN

Es la más pura y por consiguiente, la mejor y más solicitada por todas las personas de buen gusto en el mundo entero.

¡No confundir la marca: LAS DOS VACAS!  
Representante en Islas Canarias, José Acuña, Ruiz de Padrón, 1.—Sta. Cruz de Tenerife.

## Papel para periódicos.

De venta: en la IMP. GARCIA CRUZ, 36, San José, 36.



## Leche "IDEAL"

(Esterilizada - Sin azúcar)

La Leche IDEAL, es leche condensada pura, sin azúcar, conservada únicamente mediante la esterilización sin adición de preservativos de ninguna clase. Contiene toda la crema de la leche fresca y conserva íntegras todas sus propiedades nutritivas.

La Leche IDEAL es superior por su riqueza á todas las demás leches esterilizadas, así como también las aventaja por lo agradable de su sabor y por la propiedad que posee de conservar todas las cualidades de la leche fresca.

La Leche IDEAL es un alimento perfecto y convenientísimo para niños y enfermos. Esta leche es igualmente excelente para todas las necesidades corrientes de una casa.

La Leche IDEAL se conserva perfectamente por tiempo indefinido y en todos los climas, hasta que se abre la lata.

La Leche IDEAL es casi la única forma de alimento que puede tomarse en los casos de disentería y enfermedades de esta índole.

De venta en los principales establecimientos de ultramarinos de la plaza.

Para esmerado servicio. Para café selecto. Para precios económicos. Para vinos exquisitos. Para Manzanillas de Sanlúcar. **Café LA ALEGRÍA** Plaza Teatro. Aquí es dónde únicamente se expende LA CRUZ DEL CAMPO, que es la mejor cerveza del mundo, en bock y medio bock, completamente fría á 40 y 20 cénts. Se garantiza la pureza y legitimidad de todos los artículos.

**Cie. Générale Transatlantique**

El magnífico y rápido vapor correo francés  
**HUDSON**  
llegará a este puerto el 27 de Septiembre, saliendo el mismo día DIRECTAMENTE para la  
**HABANA**

admitiendo pasaje y carga. Este vapor tiene baños, telegrafía sin hilos, personal español, luz eléctrica, etc.  
Agente, R. GARCÍA, en casa de los señores  
**HARDISSON HERMANOS.**

**Compañía trasatlántica**  
(ANTES DE A. LOPEZ Y C.ª)

Servicio del mes de Octubre de 1912

Nombre de los vapores	Días de salida	Destinos
P. DE SATRÚSTEGUI	9	Montevideo y Buenos Aires.
CIUDAD DE CADIZ	11	Santa Cruz de la Palma, y Fernando Poo.
M. L. VILLAVERDE	16	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
LEON XIII	16	Cádiz, Barcelona.
ANTONIO LÓPEZ	18	Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Pto. Plata, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanilla, Curacao y la Guayra, trasbordo en Habana para Veracruz
MANUEL CALVO	31	Cádiz y Barcelona.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.  
Agentes, VIUDA E HIJOS DE JUAN LA-ROCHE

**Hamilton & Co.**

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que a continuación se expresan:

Las fechas son aproximadas

DESTINO	VAPORES	DÍAS
LONDRES	Kaikoura, vía Gibraltar	29 Septbr.
	Durham Castle *	3 Octubre.
	Grantully Castle	9 »
	Demosthenes	16 »
	Braemar Castle *	23 »
LIVERPOOL	Tartary	25 Septbr.
	Cape Town y puertos del sur de Africa hasta Delagoa, Bay, Ascensión y Sta. Elena.	
HAMBURGO	Dover Castle	10 Octubre.
	Gloucester Castle	24 »
HABANA	La Plata, vía Amberes	4 Octubre.
	Wasgenwald, vía Vigo y Amberes.	7 »
HABANA	Frankenwald, vía Vigo y Amberes.	28 »
	Bavaria	4 Octubre.

\* Estos vapores harán escala en Tenerife siempre que haya suficiente pasaje ó carga para ello.

**Línea de Vapores Otto Thoresen**  
Fruteros de

Servicio semanal entre los puertos de las Islas Canarias y Londres  
SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

26 Septiembre el vapor <b>San Andrés</b>	17 Octubre el vapor <b>Santiago</b>
3 Octubre el vapor <b>San Telmo</b>	24 Octubre el vapor <b>San Telmo</b>
10 Octubre el vapor <b>San Miguel</b>	31 Octubre el vapor <b>San Mateo</b>

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el «Middleton Wharf» el muelle más cercano al mercado de LONDRES, y admiten carga para ROTTERDAM, AMSTERDAM, AMBERES, con trasbordo en aquella capital.

Servicio cada quincena de Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife para Dunkerque y Hull  
SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

Día 12 el magnífico vapor **San Lúcar** Día 26 el magnífico vapor **Santa Cruz**  
Se han hecho reformas en estos buques para el transporte de pasajeros acondicionándolos para llevar solamente una persona en cada camarote. Importe del pasaje £ 7-0-0.

Estos buques poseen las mejores condiciones para el transporte de fruta, y con las recientes alteraciones en ellos efectuadas, igualan en rapidez y ventilación a los más modernos de la Compañía, ya muy acreditados.

Servicio interinsular por los vapores **SANCHO** y **SAN SEBASTIÁN**  
SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

**Vapor San Sebastián** Los sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma, siguiendo a los Sáuces, Tazacorte y puertos de la Gomera, para regresar a Santa Cruz de Tenerife los jueves al amanecer.  
**Vapor Sancho** Los sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera, prosiguiendo a los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz, saliendo de este último puerto los miércoles por la noche directo para Santa Cruz de Tenerife.

Para más informes dirigirse a las oficinas de OTTO THORESEN-Marina, 3-3er piso.

**Nicolás Dehesa**  
Banca y Cambio  
Alfonso XIII, 64  
Emite giros sobre todos los países.  
Pagos telegráficos.  
Cartas de crédito.  
Descuentos y Cobros.  
Cuentas corrientes.  
Compra Cheques y Letras.  
Cambio, y toda clase de operaciones Bancarias.

**Yeoward Brothers**  
Línea de vapores rápidos  
FRUTEROS entre Liverpool, Lisboa e Islas Canarias.  
Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de SEPTIEMBRE.  
Día 4 Avetoro  
» 12 Aguila  
» 18 Avocet  
» 26 Andorinha  
Estos vapores harán escalas en este puerto todo el verano siempre que haya carga suficiente. Atracando en el Dique NORTH COBURG el más cómodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno. Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios:  
Por los vapores **Andorinha, Aguila y Ardeola**, billete sencillo L. 8:8:0. Id. de ida y vuelta L. 12:12:0.  
Por los vapores **Avocet y Avetoro**, billete sencillo L. 6:6:0. Id. de ida y vuelta L. 10:10:0.  
Los billetes de ida y vuelta son válidos por un año.  
Servicio interinsular.—Vapor **ALCA**  
Salidas de Santa Cruz de Tenerife.—Los martes por la tarde directo a Puerto Cruz y Garachico para regresar a Santa Cruz los domingos temprano.  
Para más informes, dirigirse a los señores **YEOWARD BROTHERS**  
Santa Cruz de Tenerife, Marina 43

**DISPESINA**  
**CLEDERA**

Unico específico verdad que cura las enfermedades del estómago y del aparato digestivo. Así lo asegura la clase médica que la sometió a su experimentación clínica, y los enfermos que la usaron después de hacerlo con otros específicos sin notar alivio, y con la **DISPESINA** se curaron.

Dispepsias Gastralgias  
Neurastenia Gástrica  
Infecciones Intestinales  
Dolor de Estómago  
Vómitos Diarreas

en adultos y ancianos se curan, lo mismo que las malas Digestiones, Acidias, Inapetencia, Disenteria, Cólera y demás enfermedades gastro-intestinales por crónicas y antiguas que sean.  
PRECIO: 4 Ptas. botella en todas las Farmacias y Droguerías en España, en la del autor, Atocha 110 y de los centros de especialidades de Madrid.

**ROCAMBOLE.**—Ocho grandes tomos, con láminas, 8 pesetas.  
De venta: Imprenta GARCIA CRUZ, San José, 36.

**Miller, Wolfson & Co.**  
BANQUEROS  
3, EDUARDO COBIAN, 3  
(ANTES MARINA)  
Santa Cruz de Tenerife  
Islas Canarias

**La mejor de las tintas en polvo**  
Litro y medio de tinta superior se obtiene por 50 céntimos.  
Modo de hacerla.—En litro y medio de agua fría, (más o menos, según se desee, clara u oscura), se echan los polvos y después de haberlos agitado con un palo varias veces, se deja reposar, usándose al siguiente día.  
Caja de 125 gramos, 50 céntimos, que dá para hacer litro y medio de tinta.  
Si se quiere para copia, se empleará solo un litro de agua hirviendo.  
De venta, Imp. García Cruz, San José, 36.

**Libro de los chistes**  
Floresta de la risa, repertorio de la sandunga. Agudezas gallegas; andaluzas y baturras, Gedeonadas, patochadas y burradas del género humano, recogidas por esos mundos de Dios, para curar a los hipocóndricos, amansar a los cascarrabias y tonificar a los biliosos. Edición ilustrada con grabados muy monos.—75 céntimos.  
De venta, Imprenta García Cruz, San José 36

NUEVO ESTANTE A PEDAL  
CON  
**FRICCIONES de BOLAS de ACERO**  
LA MEJORA MÁS ÚTIL QUE PODIA DESEARSE.

NO CABEN YA EN LAS MÁQUINAS PARA COSER  
**SINGER**  
MÁS PERFECCIONES  
NI MECANISMO  
MÁS EXCELENTE.  
Máxima ligereza.  
Máxima duración.  
Mínimo esfuerzo en el trabajo.

37, ALFONSO XIII, 37  
Santa Cruz de Tenerife.

**THE LONDON ASSURANCE**  
Compañía de SEGUROS de Londres  
Fundada el año 1720  
CAPITAL SUSCRITO, RESERVAS Y GARANTÍAS.  
**£ 4.600.000**  
Esta Compañía asegura en las más ventajosas condiciones contra siniestros causados por incendios, relámpago y explosión. Está autorizada esta Compañía para operar en España, por real orden de 9 de Agosto de 1909.  
Tiene hecho el depósito que ordena la nueva Ley de Seguros.  
Agente en Tenerife del Departamento de Incendios,  
**Miguel Rodríguez Baeza.**  
Dirección: Ferrer, 7.

**SOCIEDAD "NAVEGACIÓN E INDUSTRIA" DE BARCELONA**  
Servicio de correos entre Cádiz y Canarias, que efectúan los vapores **Atlante, Reina Victoria, Delfin y Hespérides**, con cómodas y lujosas cámaras, rápida marcha, luz eléctrica y excelente trato.  
Seis viajes al mes, saliendo de Santa Cruz de Tenerife los días 1, 2, 8, 13, 17, 23 y 28  
SERVICIO DEL MES DE SEPTIEMBRE  
Para Cádiz (vía Las Palmas)  
Vapor **Hespérides**, Capitán Miró: los días 1 y 17.  
Para Cádiz y Sevilla  
Vapor **Reina Victoria**, Capitán Roquette: los días 8 y 23.  
Para Las Palmas.—Los días 4, 9, 17, 19 y 24 a las diez de la noche y el día primero a las 10 de la mañana.  
Estos vapores atracan en todos los viajes al puerto de Cádiz  
Agente, J. A. Brage, Cruz Verde, 24.

**Citta di Torino**  
de 4.000 toneladas, llegará a Sta. Cruz el día 10 de Octubre con destino a Barbados, Trinidad, La Guayra, Curacao, Sabanilla, Puerto Limón y Colón con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.  
Agentes: C. DIAZ BOTAS, casa de **Elder, Dempster & Co.**, Alfonso XIII, 84.

**Austro--Americana**  
Miller, Wolfson & Co.  
El nuevo y magnífico vapor  
**Kaiser Franz Josef I**  
de 16.500 toneladas llegará a este puerto el día 28 de Septiembre, de paso para los puertos de Santos, Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, para donde admite pasajeros y carga.  
Agentes, **Miller, Wolfson & Co.**  
NOTA.—Se suplica que las notas de carga sean presentadas con bastante anticipación, a fin de procurar reservar el hueco.

**Por ausentarse su dueño**  
Se vende una casa  
céntrico de esta Capital, frente a la Alameda del Príncipe, en la calle de Valentín Sanz, número 27 (antes Norte).  
Tiene en la planta alta, sala espaciosa, antesala y cuatro dormitorios; cuarto de baño, comedor, cocina, despensa y W. C.; y en la planta baja, dos grandes patios, dos dormitorios, un cuarto para despojos y W.C.  
Además, la planta baja contiene un espacioso local con dos puertas a la calle de su situación, propio para almacén, que actualmente está arrendado. Para tratar, **ADOLFO BENÍTEZ**, en la misma casa.

**THE PERFECTION**  
FÁBRICA DE BEBIDAS GASEOSAS  
AGUA SELTZ SODA  
REFRESCOS  
APOLINARIS  
AGUA POYASAR  
GINGER ALE: muy saludable y recomendado para el tiempo caluroso  
The Perfection Santa Cruz TENERIFE

Casa de Salud Operatoria de Nuestra Señora de Lourdes  
Robayna, 12 esquina a Gran Vía (Barrio de los Hoteles)  
Director:  
**DR. VEREMUNDO CABRERA**  
Cirujía General. Operaciones de vientre. Cura radical de hernias. Operación de la apendicitis; de tumores de la matriz; de quistes del Ovario. Vías genito-uritarias. Ginecología (enfermedades de la mujer).  
Sifilografía.—Inyecciones intravenosas de SALVARSAN  
(606 Ehrlich)  
Consulta, todos los días de 11 a 12, excepto los domingos.

**British and Argentina**  
El magnífico vapor correo inglés  
**EL ARGENTINO**  
de 7.500 toneladas, llegará a Sta. Cruz el día 3 de Octubre con destino a LIVERPOOL  
con hueco disponible para frutos.  
Agentes: **Elder, Dempster & Co.**, Alfonso XIII, 84.

**Atención, costureras**  
Se necesitan 200 jóvenes de 16 a 20 años para aprender oficio de paraguas, ganando.  
Rambla 11 de Febrero, número 3—Fábrica de paraguas.

**Traslado.**  
La Tintorería y el Tren de quitar manchas, lavar y planchar trajes de lana, tanto de caballeros como de señoras, establecido en la calle de la Palma, núm. 25, se ha trasladado a la de Miraflores, núm. 42.

**Agustín Díaz Casanova**  
—PROCURADOR—  
San José, núm. 18

Se venden palomas mensajeras de buena raza.  
San Lorenzo, 28.  
IMPRENTA GARCIA CRUZ SAN JOSÉ, 36